

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE VAL-DES-SOURCES

À une **séance extraordinaire** du Conseil de la Ville de Val-des-Sources tenue ce **19e jour du mois de décembre 2022**, à la Salle du Conseil, à compter de 18 h 30. Sont présents :

- › Monsieur le Maire Hugues Grimard
- › Madame Isabelle Forcier, Conseillère au poste numéro 1
- › Madame Andréanne Ladouceur, Conseillère au poste numéro 2
- › Monsieur René Lachance, Conseiller au poste numéro 3
- › Madame Caroline Payer, Conseillère au poste numéro 4
- › Monsieur Jean Roy, Conseiller au poste numéro 5
- › Monsieur Pierre Benoit, Conseiller au poste numéro 6

Tous les membres du Conseil présents forment quorum sous la présidence de Monsieur Hugues Grimard, Maire.

Sont également présents :

- › Monsieur Georges-André Gagné, Directeur général
- › Madame Sarah Richard, Greffière suppléante

Il est donc procédé comme suit :

2022-391

OUVERTURE DE LA SÉANCE ET ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Il est proposé par la Conseillère Caroline Payer, appuyée par le Conseiller Pierre Benoit et résolu :

QUE l'ordre du jour de la présente séance soit adopté tel que rédigé.

Adoptée

2022-392

ADOPTION DU BUDGET 2023

Il est proposé par la Conseillère Andréanne Ladouceur, appuyée par le Conseiller Jean Roy et résolu :

QUE Monsieur le Maire dépose à la présente séance extraordinaire du Conseil, le budget des activités municipales pour l'année 2023 prévoyant des revenus de 13 536 380 \$ et des dépenses pour le même montant.

Adoptée

2022-393

PROGRAMME TRIENNAL D'INVESTISSEMENTS POUR LES ANNÉES 2023-2024-2025

Il est proposé par le Conseiller Pierre Benoit, appuyé par la Conseillère Isabelle Forcier et résolu :

D'ADOPTER le programme triennal d'investissements pour les années 2023 - 2024 et 2025 tel que présenté. Ce programme triennal d'investissements de détail comme suit:

Liste des projets d'immobilisation 2023		MODE DE FINANCEMENT				
Titre du projet	Coût du projet	Budget	Réserve Infr	Surplus	Emprunt	Subvention
		VILLE				
Administration et finance						
AUCUN PROJET D'IMMOBILISATION						
Sout-total	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$
Grefe et cour municipale						
AUCUN PROJET D'IMMOBILISATION						
Sout-total	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$
Informatique et téléphonie						
Mise à jour des installations informatiques	50 000 \$	50 000 \$				
sous-total	50 000 \$	50 000 \$	- \$	- \$	- \$	- \$
Inspection / Environnement et développement						
Phase 2 - Projet Écocentre	115 000 \$	40 000 \$				75 000 \$
sous-total	115 000 \$	40 000 \$	- \$	- \$	- \$	75 000 \$
Travaux publics (Voirie)						
Refection de rues	2 400 000 \$				1 415 000 \$	985 000 \$
Travaux de surfacage à contrat	300 000 \$		300 000 \$			
Achat d'un camion 10 roues, 4 saisons	435 000 \$				435 000 \$	
sous-total	3 135 000 \$	- \$	300 000 \$	- \$	1 850 000 \$	985 000 \$
Travaux publics (Eau potable et eaux usées)						
3e roue filtre presse	80 000 \$					80 000 \$
Plan et devis nouvelle prise d'eau brute	54 000 \$					54 000 \$
Remplacement du syst. de gestion lavage des filtres	125 000 \$					125 000 \$
Installation de compteurs d'eau (résidences privées)	20 000 \$					20 000 \$
Étude sur la filière de traitement (filtration)	25 000 \$					25 000 \$
Étude environnementales poste de pompage eau brute	10 000 \$				10 000 \$	
Mandat d'architecture poste d'eau brute	25 000 \$					25 000 \$
Étude géotechnique poste d'eau brute	30 000 \$					30 000 \$
Inspection T.V. des réseaux d'égout	40 000 \$					40 000 \$
Recherche raccords inversés	15 000 \$	15 000 \$				
sous-total	424 000 \$	15 000 \$	- \$	- \$	10 000 \$	399 000 \$
Loisirs et Culture						
Phase 2 - Place de la traversée	580 000 \$	145 000 \$				435 000 \$
Refaire surface au sol terrain de tennis 1re Avenue	56 000 \$					56 000 \$
Acquisition Remorque 6' X 14'	13 000 \$				13 000 \$	
sous-total	649 000 \$	145 000 \$	- \$	- \$	13 000 \$	491 000 \$
Sécurité publique						
Achat de 22 appareils respiratoires	240 000 \$				240 000 \$	
Tablette véhicule désincarcération	1 500 \$	1 500 \$				
sous-total	241 500 \$	1 500 \$	- \$	- \$	240 000 \$	- \$
GRAND TOTAL	4 614 500 \$	251 500 \$	300 000 \$	- \$	2 113 000 \$	1 950 000 \$

Liste des projets d'immobilisation 2024		MODE DE FINANCEMENT				
Titre du projet	Coût du projet	Budget	Réserve Infras	Surplus	Emprunt	SUBVENTION
		VILLE				
Administration et finance						
AUCUN PROJET D'IMMOBILISATION						
Sout-total	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$
Greffe et cour municipal						
AUCUN PROJET D'IMMOBILISATION						
Sout-total	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$
Informatique et téléphonie						
AUCUN PROJET D'IMMOBILISATION						
sous-total	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$
Inspection / Environnement et développement						
Barrière - Descente bateau	40 000 \$	8 000 \$				32 000 \$
sous-total	40 000 \$	8 000 \$	- \$	- \$	- \$	32 000 \$
Travaux publics (Voirie)						
Travaux de surfacage à contrat	250 000 \$		250 000 \$			
Relampage lumières de rue	65 000 \$	65 000 \$				
Scellement de fissures	25 000 \$	25 000 \$				
sous-total	340 000 \$	90 000 \$	250 000 \$	- \$	- \$	- \$
Travaux publics (Eau potable et eaux usées)						
Système de neutralisation des odeurs (prétraitement)	35 000 \$					35 000 \$
Remplacement du mélangeur bassin de stockage (épuration)	25 000 \$					25 000 \$
sous-total	60 000 \$	- \$	- \$	- \$	- \$	60 000 \$
Loisirs et Culture						
Refaire asphalte terrain de tennis St-Barnabé	130 000 \$			30 000 \$		100 000 \$
Promenade de la piscine Dollard	100 000 \$	20 000 \$				80 000 \$
sous-total	230 000 \$	20 000 \$	- \$	30 000 \$	- \$	180 000 \$
Sécurité publique						
AUCUN PROJET D'IMMOBILISATION						
sous-total	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$
GRAND TOTAL	670 000 \$	118 000 \$	250 000 \$	30 000 \$	- \$	272 000 \$

Liste des projets d'immobilisation 2025		MODE DE FINANCEMENT				
Titre du projet	Coût du projet	Budget	Réserve Infrás	Surplus	Emprunt	SUBVENTION
		VILLE				
Administration et finance						
AUCUN PROJET D'IMMOBILISATION						
Sout-total	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$
Grefe et cour municipal						
AUCUN PROJET D'IMMOBILISATION						
Sout-total	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$
Informatique et téléphonie						
AUCUN PROJET D'IMMOBILISATION						
sous-total	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$
Inspection / Environnement et développement						
AUCUN PROJET D'IMMOBILISATION						
sous-total	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$
Travaux publics (Voirie)						
Travaux de surfacage à contrat	250 000 \$		250 000 \$			
Scellement de fissures	25 000 \$	25 000 \$				
sous-total	275 000 \$	25 000 \$	250 000 \$	- \$	- \$	- \$
Travaux publics (Eau potable et eaux usées)						
Installation d'une génératrice au poste de surpression Filion	150 000 \$					150 000 \$
sous-total	150 000 \$	- \$	- \$	- \$	- \$	150 000 \$
Loisirs et Culture						
Refaire toilettes terrain de balle 1re Avenue	32 000 \$	6 400 \$				25 600 \$
sous-total	32 000 \$	6 400 \$	- \$	- \$	- \$	25 600 \$
Sécurité publique						
AUCUN PROJET D'IMMOBILISATION						
sous-total	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$	- \$
GRAND TOTAL	457 000 \$	31 400 \$	250 000 \$	- \$	- \$	175 600 \$

Adoptée

2022-394

PUBLICATION DU DOCUMENT EXPLICATIF SUR LE BUDGET 2023

CONSIDÉRANT les dispositions de la Loi sur les Cités et Villes, qui exigent la publication d'un document explicatif du budget sur le site internet de la municipalité.

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par la Conseillère Isabelle Forcier, appuyée par la Conseillère Andréanne Ladouceur et résolu :

QUE le document explicatif du budget 2023 soit reproduit sur le site internet de la Ville de Val-des-Sources.

Adoptée

2022-395

LEVÉE DE LA SÉANCE

Il est proposé par le Conseiller Jean Roy et résolu :

QUE la présente séance soit levée à 18h48.

Adoptée

M. Hugues Grimard, Maire

Mme Sarah Richard, Greffière suppléante

